

REPUBLIQUE DU CAMEROUN
Paix – Travail – Patrie

REGION DU SUD

DEPARTEMENT DE LA MVILA

COMMUNE DE MENGONG

SECRETARIAT GENERAL

STRUCTURE INTERNE DE
GESTION ADMINISTRATIVE
DES MARCHES PUBLICS

BP 48 MENGONG



REPUBLIC OF CAMEROON
Peace – Work– Fatherland

SOUTH REGION

MVILA DIVISIONAL

MENGONG COUNCIL

GÉNÉRAL SECRÉTAIRE

INTERNAL STRUCTURE
FOR THE ADMINISTRATIVE
MANAGEMENT OF PUBLIC
CONTRACTS

P.O.BOX 48 MENGONG

**AVIS D'APPEL D'OFFRES NATIONAL OUVERT EN PROCEDURE D'URGENCE
N°005/AONO/PU/C.MNG/SG/CIPM/2023 DU 13/04/2023 POUR LES TRAVAUX DE
REHABILITATION DU TRONCON DE LA ROUTE MVANGUE- VEMA, DANS LA COMMUNE DE
MENGONG, DEPARTEMENT DE LA MVILA, (L=8 KMS).**

Financement : **BIP- CREDIT TRANSFERE DU MINTP**
EXERCISE : **2023**
IMPUTATION : **57 36 126 01 641824 523511 861**

1- Objet de l'appel d'offres :

Dans le cadre de l'exécution du Budget d'Investissement Public de la République du Cameroun pour l'Exercice 2023, le Maire de la Commune de Mengong, Maître d'ouvrage, lance un Appel d'Offres National Ouvert en procédure d'urgence en vue de l'exécution **des travaux de réhabilitation du tronçon de la Route, MVANGUE- VEMA (L= 8kms), dans la Commune de Mengong, Département de la Mvila, Région du Sud.**

2- Consistance des travaux

Les travaux à exécuter comprennent la réalisation des opérations suivantes :

- INSTALLATION DE CHANTIER ;
- NETTOYAGE ET TERRASSEMENTS ;
- ASSAINISSEMENT-DRAINAGE ;

3-Délai d'exécution :

Le délai maximum d'exécution prévu par le Maître d'ouvrage pour la réalisation des travaux objet du présent Appel d'Offres est fixé à **Trois (03) mois**, soit quatre-vingt-dix jours (90) jours calendaires. Ce délai court à compter de la date de notification de l'ordre de service de démarrage des travaux..

Il revient au soumissionnaire de proposer dans son offre un calendrier d'exécution entrant dans le délai sus-indiqué.

4-Allotissement

Le présent Appel d'Offres est constitué en un(01) lot unique.

5-Coût prévisionnel

Le coût prévisionnel à l'issue des études préalables est de **27 000 000 (Vingt Sept millions)** francs CFA.

6- Financement :

Les travaux objet du présent Appel d'Offres sont financés par les ressources transférées du Budget d'Investissement Public (BIP) du MINTP, exercice 2023 de la République du Cameroun, sous l'imputation budgétaire : **57 36 126 01 641824 523511 861**.

7-Participation et origine :

La participation au présent Appel d'Offres est ouverte à toutes les entreprises de droit camerounais possédant une bonne expérience dans la réalisation des travaux de génie civil et justifiant des capacités techniques et financières pour la réalisation des travaux qui en constituent l'objet.

8- Cautionnement provisoire (garantie de soumission) :

Toutes les offres devront être accompagnées d'un cautionnement provisoire (garantie bancaire de soumission), établi selon le modèle indiqué dans le Dossier d'Appel d'Offres, par un établissement financier agréé par le ministre en charge des finances et dont le montant est de **cinq cent quarante mille (540 000) francs CFA**.

Le cautionnement provisoire sera libéré d'office au plus tard trente (30) jours après l'expiration de la validité des offres pour les soumissionnaires n'ayant pas été retenus. Dans le cas où le soumissionnaire est attributaire du marché, le cautionnement provisoire sera libéré après constitution du cautionnement définitif.

9- Consultation du Dossier d'Appel d'Offres

Le dossier peut être consulté aux heures ouvrables à la structure interne de gestion des marchés publics de la Mairie de MENGONG, B.P. 48 Mengong, téléphone 699 92 50 82/696 38 29 76, dès publication du présent avis.

10 - Acquisition du Dossier d'Appel d'Offres :

Le dossier d'Appel d'Offres peut être obtenu aux heures ouvrables auprès du Secrétariat Général de la Commune de Mengong dès publication du présent avis, contre présentation de l'original de la quittance de versement de la somme non remboursable de **Cinquante Mille (50 000) Francs CFA** représentant les frais d'acquisition du dossier, payables à la Recette Municipale de Mengong. La copie du reçu de ce versement sera jointe au dossier de soumission.

Lors du retrait du DAO, les soumissionnaires devront se faire enregistrer en laissant leur adresse complète (B.P., Fax, e-mail, téléphone, etc.)

11- Remise des offres

Chaque soumissionnaire devra présenter son offre en sept (07) exemplaires dont un (01) original et six (06) copies marqués comme tels. Chaque offre, rédigée en français ou en anglais, devra parvenir à **la structure interne de gestion des marchés publics**, au plus tard le **15/05/2023 à 13 heures** précises.

En outre, chaque offre devra se présenter en un pli unique contenant trois sous-plis (un pour le volume administratif, un pour le volume technique et un pour le volume financier). Les sous-plis devront être fermés et scellés. Le pli extérieur doit être fermé, scellé et devra porter la mention suivante:

« **AVIS D'APPEL D'OFFRES NATIONAL OUVERT EN PROCEDURE D'URGENCE**
N°005/AONO/PU/C.MNG/SG/CIPM/2023 DU 13/04/2023 POUR LES TRAVAUX DE REHABILITATION
DU TRONCON DE LA ROUTE MVANGUE- VEMA, DANS LA COMMUNE DE MENGONG,
DEPARTEMENT DE LA MVILA, (L=8 KMS).»
« A n'ouvrir qu'en séance de dépouillement ».

12- Delai de validite des offres

Les soumissionnaires restent engagés par leur offre pendant quatre-vingt-dix (90) jours à partir de la date limite fixée pour la remise des offres.

13 - Conformité et recevabilité des offres

Sous peine de rejet, les pièces requises du dossier administratif devront être impérativement produites en originaux ou en copies certifiées conformes par le service émetteur ou une autorité administrative compétente (**Préfet, Sous-préfet, ...**) conformément aux stipulations du Règlement Particulier de l'Appel d'Offres (**RPAO**).

Toutes les pièces administratives devront obligatoirement être datées de moins de **trois (03) mois** précédant la date de dépôt des offres ou avoir été établies postérieurement à la date de signature de l'Avis d'Appel d'Offres.

Toute offre incomplète ou non conforme aux prescriptions du présent Avis et du dossier d'Appel d'Offres sera déclarée irrecevable. L'absence de la caution de soumission ou le non-respect des modèles des différentes pièces du Dossier d'Appel d'Offres entraînera le rejet pur et simple de l'Offre sans aucun recours possible.

14 – Ouverture des offres :

L'ouverture des offres se fera en un seul temps dans la Salle de conférence de la Commune de Mengong par la Commission Interne de Passation des Marchés le **15/05/2023, à partir de 14heures**, heure locale, en présence ou non des soumissionnaires ou de leurs représentants dûment mandatés et ayant une parfaite connaissance de la soumission dont ils ont la charge. **Toute offre non conforme au DAO sera déclarée irrecevable.**

15 - CRITERES D'EVALUATION

Les critères sont de deux types : les **critères éliminatoires** et les **critères essentiels**. Les **critères éliminatoires** fixent les conditions minimales à remplir pour tout soumissionnaire pour être admis à l'évalua

tion. Le non-respect de ces critères entraîne le rejet de l'offre du soumissionnaire. Les **critères essentiels** sont les critères clés pour juger de la capacité technico-financière des soumissionnaires à exécuter les travaux, objet du présent appel d'offres. L'évaluation des offres suivant les critères essentiels sera faite d'après le système de notation binaire **oui/non**.

15.1. CRITERES ELIMINATOIRES

Les critères éliminatoires sont :

1. Absence de la caution de soumission dans l'offre ;
2. Absence ou non-conformité d'une pièce administrative non régularisée 48 heures après l'ouverture des offres (Article 92(9) du Code de Marchés Publics);
3. Absence ou non-conformité de la capacité financière supérieure ou égale à la moitié du montant du marché, non régularisée 48 heures après l'ouverture des offres ;
4. Présence de fausses déclarations, de pièces falsifiées ou scannées dans l'offre du soumissionnaire, sans préjudice des poursuites judiciaires ;
5. Note technique inférieure à 70 points sur 100;
6. Non-conformité de l'offre aux spécifications techniques ci-après : plan type, méthodologie d'exécution des travaux, délai d'exécution des travaux, devis descriptif, estimatif et quantitatif ;
7. Absence d'un prix unitaire quantifié dans le BPU ou le BQP;
8. Utilisation d'un CV ou diplôme d'un fonctionnaire sans preuve de mise en disponibilité ;
9. Dossier technique incomplet ;
10. Entreprise frappée d'une décision d'exclusion ;
11. Offre financière incomplète.

15.2. CRITERES ESSENTIELS

Le système de notation des offres est le mode binaire (**oui/non**). L'évaluation des offres techniques se fera suivant les critères essentiels ci-après définies :

N°	Critères essentiels	Notation binaire
1	Présentation de l'offre	Oui/Non
2	Références du soumissionnaire	Oui/Non
3	Moyens humains	Oui/Non
4	Moyens matériels et logistiques	Oui/Non
5	Méthodologie d'exécution et planning des travaux	Oui/Non
6	Preuve de l'acceptation des conditions du marché : engagement sur l'honneur incorporé dans l'intention de soumissionner, de se conformer aux CCTP, CCAP et CCES	Oui/Non

Seules les offres ayant obtenu une note technique supérieure ou égale à **70%** de « **oui** » seront admises à l'analyse financière.

L'évaluation de l'offre financière sera basée sur le montant total de l'offre du soumissionnaire. Elle consistera à l'analyse de la cohérence des prix ainsi que la vérification des calculs et de l'ensemble des prescriptions y relatives. *Toute offre non conforme aux prescriptions du Dossier d'Appel d'Offres et non produite en sept (07) exemplaires dont un (01) original sera purement et simplement rejetée.*

16. ATTRIBUTION DU MARCHE

Le **Maire de la Commune de Mengong, autorité contractante**, attribuera le marché au soumissionnaire dont l'offre aura été évaluée la **moins-disante** et jugée substantiellement conforme au Dossier d'Appel d'Offres. L'offre la moins-disante sera déterminée en évaluant ce marché en liaison avec les autres lots à attribuer concurremment, en prenant en compte la remise offerte par les soumissionnaires en cas d'attribution.

17. DELAI DE VALIDITE DES OFFRES

Les soumissionnaires restent engagés par leurs offres pendant une période de quatre-vingt-dix jours (**90**) jours à compter de la date limite fixée pour la remise des offres.

16. RENSEIGNEMENTS COMPLEMENTAIRES

Les renseignements techniques complémentaires peuvent être obtenus aux jours et heures ouvrables auprès de la Structure Interne de Gestion des Marchés Publics (SIGAMP) et des services techniques et de la Commune de Mengong **B.P. 48 Mengong, téléphone 699 92 50 82/696 38 29 76** ou auprès de la Délégation Départementale des Travaux Publics de la Mvila.

17. ADDITIF A L'APPEL D'OFFRES

Le **Maire de la Commune de Mengong**, Maître d'ouvrage, se réserve le droit en cas de nécessité ou de force majeure, d'apporter toute modification ultérieure utile au présent appel d'offres.

AMPLIATIONS :

- DD MINMAP/Mvila
- ARMP (pour publication et archivage)
- Président de la CIPM/C-Mengong
- DD MINTP/Mvila
- DD MINEPAT/Mvila
- Affichage
- Archives/Chrono

Mengong, le _____

Le Maire de la Commune de Mengong
(Autorité Contractante)

REPUBLIQUE DU CAMEROUN
Paix – Travail – Patrie

REGION DU SUD

DEPARTEMENT DE LA MVILA

COMMUNE DE MENGONG

SECRETARIAT GENERAL

STRUCTURE INTERNE DE
GESTION ADMINISTRATIVE
DES MARCHES PUBLICS

BP 48 MENGONG



REPUBLIC OF CAMEROON
Peace – Work– Fatherland

SOUTH REGION

MVILA DIVISIONAL

MENGONG COUNCIL

GÉNÉRAL SECRÉTAIRE

INTERNAL STRUCTURE
FOR THE ADMINISTRATIVE
MANAGEMENT OF PUBLIC
CONTRACTS

P.O.BOX 48 MENGONG

**NOTICE OF OPEN INVITATION TO TENDER NATIONAL IN EMERGENCY PROCEDURE N°
005/AONO/EP/C-MNG/SG/CIPM/2023 OF THE 13/04/2023 FOR REHABILITATION WORK THE
MVANGUE- VEMA ROAD SECTION OF MENGONG COUNCIL, MVILA DIVISION SOUTH REGION.
(L= 8 KMS)**

FINANCING : BIP- CREDIT TRANSFERE DU MINTP
EXERCISE : 2023
IMPUTATION : 57 36 126 01 641824 523511 861

1. SUBJECT OF THE INVITATION TO TENDER

Within the framework of the implementation of the Public Investment Budget of the Republic of Cameroon for **2023** financial year, the **Mayor of Mengong Municipality, project owner**, launches an Open National Invitation to tender in emergency procedure for **REHABILITATION WORK THE MVANGUE- VEMA ROAD SECTION (L:8 kms) in Mengong municipality**, Mvila Division, South Region.

2. NATURE OF THE WORKS

Work includes/understands the realization of the operations hereafter:

- Construction site installation ;
- Cleaning and earthworks ;
- Sanitation-drainage ;

The consistency of all the works subject of this tender are described in **Clauses Particular Technical Specifications (CPTS)**.

3. EXECUTION DEADLINE

The maximum execution deadline provided for by the Contracting Authority for the execution of the works subject of this tender shall be **three (03) months or one hundred and twenty (120) calendars days**. This period includes the relative duration of bad weather and other climatic hazards.

4. ALLOTMENT, ESTIMATED COSTS AND BUDGET ITEMS

The project is made up in a single batch whose estimated cost of work is estimated thus that it follows:

LOT	PROJECT TITLE	ESTIMATED COST (CFA Francs)	BUDGET ITEMS
-----	---------------	-----------------------------------	--------------

Single lot	REHABILITATION WORK THE MVANGUE- VEMA ROAD SECTION (L:8 kms) of MENGONG council, Region of the SUD	27 000 000	57 36 126 01 641824 523511 861
------------	--	------------	--------------------------------

5. PARTICIPATION AND ORIGIN

This National Invitation to tender is opened with all the Companies of Cameroonian law, justifying technical capacities, financial and legal, enabling them to carry out the services object of this Invitation to tender

Important note: A company cannot be a member of more than one group under pain of rejection of the offers concerned.

6. FINANCING

The works that are the subject of this invitation to tender are financed by **transferred resources** of **Ministry of Public Works** through their Public Investment Budget (PIB), **2023** financial year, and budget items n ° **57 36 126 01 641824 523511 861**.

7. PROVISIONAL BID BOND

At the risk of rejection, each bidder must include in his administrative documents, a bid bond issued by a first-rate bank or an insurance company approved by the **Ministry in charge of Finances** as listed the list in document n°13 of the tender file of an amount of **five hundred forty thousand (540 000) CFA francs**, valid for thirty (30) days beyond the original date of the validity of the bids.

The bid bond will be automatically released thirty (30) days after the validity date of bids at the latest for non selected bidders. For the selected bidder, the bid bond will be released after payment of the final guarantee.

Bank checks can be accepted as bid bond.

8. CONSULTATION OF THE TENDER DOCUMENTS

The Tender File may be consulted during working hours of the internal structure for the administrative management of public contracts in the municipality P.O. Box Mengong, Tél: 699 92 50 82/696 38 29 76, from this notice publication.

9. ACQUISITION OF TENDER FILE

The tender file may be obtained during working hours at the above-mentioned service, as soon as this notice is published, upon submission of a treasury receipt attesting the payment issued by the **Mengong municipality tax-office** of a non-refundable amount of **Fifty thousand (50 000) CFA Francs**. This receipt must identify the payer as representative of the company or group of companies wishing to participate in this invitation to tender.

A copy of the payment receipt shall be attached to the tender file during submission. When obtaining the Tender File, bidders must get registered with their full address (P.O. Box, Fax, e-mail, telephone number).

10. SUBMISSION OF TENDERS

Each offer drafted in English or French in seven (07) copies including one (01) original and six (06) copies marked as such, should reached to the internal structure for the administrative management of public contracts in the municipality, not later than **15/05/2023** at **1 pm** prompt in a sealed envelope labeled as follows :

NOTICE OF OPEN INVITATION TO TENDER NATIONAL IN EMERGENCY PROCEDURE N° 005/AONO/EP/C-MNG/SG/CIPM/2023 OF THE 13/04/2023 FOR REHABILITATION WORK THE MVANGUE-VEMA ROAD SECTION OF MENGONG COUNCIL, MVILA DIVISION SOUHT REGION. (L= 8 KMS)

« TO BE OPENED ONLY DURING THE BID-OPENING SESSION »

Any offer not produced in seven (7) copies or not in accordance with the requirements of the Tender File shall be declared inadmissible from the technical analysis.

11. ADMISSIBILITY OF BIDS

Under pain of being rejected, only originals or true copies certified by the issuing service or administrative authorities (Senior Divisional Officers, Sub-Divisional Officers...) of the administrative documents required, including the bid bond, must imperatively be produced in accordance with the Specific Conditions of the Invitation to tender. The documents must obligatorily not be more than three (3) months old after the initial date of

submission of bids or must not have been established after the date of signature of this Invitation to Tender.

Any incomplete bid or not in conformity with the prescriptions of this tender file shall be declared inadmissible. Especially the absence of a bid bond issued by a first-rate bank approved by the Ministry in charge of Finance or the non-respect of the models of the tender file documents shall lead to a pure and simple rejection of the offer without any appeal being entertained.

12. OPENING OF BIDS

The opening of all bids shall be done in a single phase. The opening of the administrative documents, technical and financial offers shall take place on **15/05/2023 at 2 pm local time** by the Internal Tenders Board of Public Contracts of Mengong Municipality, in the conference room of the City Hall, in the presence of bidders or their duly mandated representatives with a perfect knowledge of the file.

13. EVALUATION CRITERIA OF BIDS

The evaluation criteria are of two types: the **eliminary criteria** and the **essential criteria**. The aim of these criteria is to identify and reject incomplete offers or offers not in conformity with the essential conditions laid down in the tender file relating especially to admissibility of administrative documents, the conformity of the technical offer to the Terms of reference of the tender file and the qualification of candidates.

13.1. ELIMINATORY CRITERIA

The tenders submitted will be evaluated in accordance with the following criteria:

1. **Absence of bid bond**
2. **Absence or non-compliance of an administrative document 48 hours after the opening of the bids;(Article 92(9) of Public contrat;**
3. **Absence or non-compliance of Financial capacity greater than or equal to half the amount of the contract beyond 48 hours after the opening of the bids ;**
4. **Presence of false declarations of falsified or scanned documents in the bidder's offer, without prejudice to prosecution ;**
5. **Technical below 70% of yes;**
6. **Non-compliance of the offer with the technical specification below : standard plan, work execution, methodology, work execution deadline, descriptive, estimated and quantitative estimate ;**
7. **Lack of a quantified price omitted in the unit price schedule;**
8. **Use of a civil servant's CV or diploma without proof of availability ;**
9. **Incomplete technical file ;**
10. **Presence of a company excluded from ARMP**
11. **Incomplete financial offer**

13.2. MAIN QUALIFICATION CRITERIA

The scoring system will be binary (Yes/No). The criteria relating to the qualification of candidates would be on the following:

N°	Essentials criteria	Binary notation
1	Presentation of offer	Yes/No
2	Supplier's references	Yes/No
3	Human resources	Yes/No
4	Material and logistical resources	Yes/No
5	Methodology of execution and works schedule	Yes/No
6	Proof of acceptance of the terms of the contract : sworn statement incorporated into the intention to tender	Yes/No

N.B.: Only financial offer whose technical offer obtained at least **70%** of yes will be analyzed.

14. AWARD OF THE CONTRACT

The **Mayor of Mengong Municipality**, contracting authority, will award the contract to the bidder whose offer has been evaluated the lowest bid and whose administrative and technical offers judged in compliance with the specifications of the tender file. The lowest bid will be determined by evaluating this contract in conjunction with the other lots to be awarded concurrently, taking into account the discount offered by the bidders the event of award of more than one lot.

15. VALIDITY OF OFFERS

Bidders will remain committed to their offers for ninety (90) days from the deadline set for the submission of tenders.

16. ADDITIONAL INFORMATION

Additional technical information may be obtained during working hours from the hours from internal structure for the administrative management of public contracts in the municipality technical service and the internal structure for the administrative management of public contracts in the municipality or Mvila Divisional Delegation of public works.

17. ADDITION TO INVITATION TENDER

The **Mayor of Mengong Municipality**, project owner, reserves himself the right to bring subsequent useful amendments to the present tender file, if necessary or in case of force majeure.

COPIES :

- SDO/Mvila Division
- DO/Mengong District
- President ITB/Mengong Council
- DDMINDEVEL/Mvila Division
- DDMINTP/Mvila Division
- DDMINEPAT/Mvila Division
- DDMINMAP/Mvila Division
- ARMP/South region (for publication and archiving)
- Display
- Chrono/Archives

Mengong, the _____
The Mayor of Mengong Municipality
(Contracting Authority)

